

INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE

REPORTS OF JUDGMENTS,  
ADVISORY OPINIONS AND ORDERS

APPLICATION  
OF THE INTERNATIONAL CONVENTION  
ON THE ELIMINATION OF ALL FORMS  
OF RACIAL DISCRIMINATION

(QATAR *v.* UNITED ARAB EMIRATES)

**ORDER OF 2 MAY 2019**

**2019**

COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE

RECUEIL DES ARRÊTS,  
AVIS CONSULTATIFS ET ORDONNANCES

APPLICATION  
DE LA CONVENTION INTERNATIONALE  
SUR L'ÉLIMINATION DE TOUTES LES FORMES  
DE DISCRIMINATION RACIALE

(QATAR *c.* ÉMIRATS ARABES UNIS)

**ORDONNANCE DU 2 MAI 2019**

Official citation:

*Application of the International Convention  
on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination  
(Qatar v. United Arab Emirates), Order of 2 May 2019,  
I.C.J. Reports 2019, p. 358*

---

Mode officiel de citation:

*Application de la convention internationale  
sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale  
(Qatar c. Emirats arabes unis), ordonnance du 2 mai 2019,  
C.I.J. Recueil 2019, p. 358*

ISSN 0074-4441  
ISBN 978-92-1-157371-8

Sales number	<b>1169</b>
N° de vente:	

2 MAY 2019

ORDER

APPLICATION  
OF THE INTERNATIONAL CONVENTION  
ON THE ELIMINATION OF ALL FORMS  
OF RACIAL DISCRIMINATION

(QATAR *v.* UNITED ARAB EMIRATES)

---

APPLICATION  
DE LA CONVENTION INTERNATIONALE  
SUR L'ÉLIMINATION DE TOUTES LES FORMES  
DE DISCRIMINATION RACIALE

(QATAR *c.* ÉMIRATS ARABES UNIS)

2 MAI 2019

ORDONNANCE

INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE

YEAR 2019

2019  
2 May  
General List  
No. 172

2 May 2019

APPLICATION  
OF THE INTERNATIONAL CONVENTION  
ON THE ELIMINATION OF ALL FORMS  
OF RACIAL DISCRIMINATION

(QATAR *v.* UNITED ARAB EMIRATES)

ORDER

The President of the International Court of Justice,

Having regard to Article 48 of the Statute of the Court and to Article 79, paragraphs 1 and 5, of the Rules of Court,

Having regard to the Order of 25 July 2018, whereby the President of the Court fixed 25 April 2019 and 27 January 2020 as the respective time-limits for the filing of a Memorial by the State of Qatar and a Counter-Memorial by the United Arab Emirates,

Having regard to the Memorial of the State of Qatar filed within the time-limit thus fixed;

Whereas, on 30 April 2019, the United Arab Emirates filed preliminary objections to the jurisdiction of the Court and the admissibility of the Application, and whereas a signed copy thereof was immediately transmitted to the other Party;

Whereas, consequently, under the provisions of Article 79, paragraph 5, of the Rules of Court, the proceedings on the merits are suspended and a time-limit must be fixed within which the other Party may present a written statement of its observations and submissions on the preliminary objections;

Taking account of Practice Direction V, according to which the time-limit for the presentation of such a written statement shall generally

## COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE

ANNÉE 2019

2 mai 2019

2019  
2 mai  
Rôle général  
n° 172APPLICATION  
DE LA CONVENTION INTERNATIONALE  
SUR L'ÉLIMINATION DE TOUTES LES FORMES  
DE DISCRIMINATION RACIALE

(QATAR c. ÉMIRATS ARABES UNIS)

## ORDONNANCE

Le président de la Cour internationale de Justice,

Vu l'article 48 du Statut de la Cour et l'article 79, paragraphes 1 et 5, de son Règlement,

Vu l'ordonnance du 25 juillet 2018, par laquelle le président de la Cour a fixé au 25 avril 2019 et au 27 janvier 2020, respectivement, les dates d'expiration des délais pour le dépôt d'un mémoire par l'Etat du Qatar et d'un contre-mémoire par les Emirats arabes unis,

Vu le mémoire dûment déposé par l'Etat du Qatar dans le délai ainsi fixé;

Considérant que, le 30 avril 2019, les Emirats arabes unis ont déposé des exceptions préliminaires d'incompétence de la Cour et d'irrecevabilité de la requête, et qu'un exemplaire signé de celles-ci a immédiatement été transmis à l'autre Partie;

Considérant qu'en conséquence, en vertu des dispositions du paragraphe 5 de l'article 79 du Règlement, la procédure sur le fond est suspendue et qu'il échet de fixer un délai dans lequel la Partie adverse pourra présenter un exposé écrit contenant ses observations et conclusions sur les exceptions préliminaires;

Compte tenu de l'instruction de procédure V, aux termes de laquelle le délai pour la présentation d'un tel exposé écrit ne devra en général pas

not exceed four months from the date of the filing of preliminary objections,

*Fixes* 30 August 2019 as the time-limit within which the State of Qatar may present a written statement of its observations and submissions on the preliminary objections raised by the United Arab Emirates; and

*Reserves* the subsequent procedure for further decision.

Done in English and in French, the English text being authoritative, at the Peace Palace, The Hague, this second day of May, two thousand and nineteen, in three copies, one of which will be placed in the archives of the Court and the others transmitted to the Government of the State of Qatar and the Government of the United Arab Emirates, respectively.

*(Signed)* Abdulqawi Ahmed YUSUF,  
President.

*(Signed)* Philippe COUVREUR,  
Registrar.

---

excéder quatre mois à compter de la date de présentation d'exceptions préliminaires,

*Fixe* au 30 août 2019 la date d'expiration du délai dans lequel l'Etat du Qatar pourra présenter un exposé écrit contenant ses observations et conclusions sur les exceptions préliminaires soulevées par les Emirats arabes unis;

*Réserve* la suite de la procédure.

Fait en anglais et en français, le texte anglais faisant foi, au Palais de la Paix, à La Haye, le deux mai deux mille dix-neuf, en trois exemplaires, dont l'un restera déposé aux archives de la Cour et les autres seront transmis respectivement au Gouvernement de l'Etat du Qatar et au Gouvernement des Emirats arabes unis.

Le président,

*(Signé)* Abdulqawi Ahmed YUSUF.

Le greffier,

*(Signé)* Philippe COUVREUR.

---